

⁽⁰⁾ DICHIARAZIONE DI CONFORMITA' UE

N. 0051-CPR-2037

(1) Modello di prodotto/prodotto:

IS2021xE

(2) Fabbricante:

INIM ELECTRONICS S.R.L.
VIA DEI LAVORATORI 10 - FRAZIONE CENTOBUCHI
63076 MONTEPRANDONE (AP) - ITALY
tel.: +39 0735 705007, fax. +39 0735 704912
web: www.inim.it, e-mail: info@inim.it

(3) La presente dichiarazione di conformità è rilasciata sotto la responsabilità esclusiva del fabbricante.

(4) Oggetto della dichiarazione:



(4.1) Modello di prodotto/prodotto:

IS2021xE

(4.3) Variante/i:

IS1021, ISB1021

(4.4) Descrizione:

**Sirena/lampeggiatore convenzionale
per sistemi di rivelazione e di segnalazione d'incendio per edifici**

(5) L'oggetto della dichiarazione di cui sopra è conforme alla pertinente normativa di armonizzazione dell'Unione:

2011/65/UE (RoHSD)

2014/30/UE (EMCD)

(6) Riferimento alle pertinenti norme armonizzate o riferimenti alle altre specifiche tecniche usate in relazione alle quali è dichiarata la conformità:

RoHSD

EN IEC 63000:2018

EMCD

EN 61000-6-3:2007 + A1:2011

EN 50130-4:2011 + A1:2014



(6.5) L'oggetto della dichiarazione di cui sopra è anche conforme alle seguenti norme:

EN 54-3:2001 + A1:2002 + A2:2006

EN 54-23:2010

(7) Informazioni supplementari:

Nel modello di prodotto/prodotto, la "x" è un simbolo che, rimpiazzato da una lettera maiuscola, indica il colore dell'involucro.

Monteprandone, 31/10/2025

(7.2) Firmato a nome e per conto del fabbricante da:


Baldovino Ruggieri
(7.3) (Amministratore Delegato)

⁽⁰⁾ EU DECLARATION OF CONFORMITY

No. **0051-CPR-2037**

(1) Product model/product:

IS2021xE

(2) Manufacturer:

INIM ELECTRONICS S.R.L.
VIA DEI LAVORATORI 10 - FRAZIONE CENTOBUCHI
63076 MONTEPRANDONE (AP) - ITALY
tel.: +39 0735 705007, fax. +39 0735 704912
web: www.inim.it, e-mail: info@inim.it

(3) This declaration of conformity is issued under the sole responsibility of the manufacturer.

(4) Object of the declaration:



(4.1) Product model/product:

IS2021xE

(4.3) Variant(s):

IS1021, ISB1021

(4.4) Description:

Conventional sounder/beacon
for fire detection and fire alarm systems installed in buildings

(5) The object of the declaration described above is in conformity with the relevant Union harmonisation legislation:

2011/65/EU (RoHSD)

2014/30/EU (EMCD)

(6) References to the relevant harmonised standards or references to the other technical specifications in relation to which conformity is declared:

RoHSD

EN IEC 63000:2018

EMCD

EN 61000-6-3:2007 + A1:2011

EN 50130-4:2011 + A1:2014



(6.5) The object of the declaration described above is also in conformity with the following standards:

EN 54-3:2001 + A1:2002 + A2:2006

EN 54-23:2010

(7) Additional information:

In the product model/product, the "x" is a symbol that, replaced by a capital letter, indicates the enclosure colour.

Monteprandone, 31/10/2025

(7.2) Signed for and on behalf of the manufacturer by:

A handwritten signature in dark blue ink, which appears to read 'Baldovino Ruggieri', is written over a light blue rectangular background.

Baldovino Ruggieri
(7.3) (Managing Director)

BG	(0)	ЕС ДЕКЛАРАЦИЯ ЗА СЪОТВЕТСТВИЕ, №
	(1)	Модел на продукт/продукт:
	(4.1)	
	(2)	Производител:
	(3)	Настоящата декларация за съответствие е издадена на отговорността на производителя:
	(4)	Предмет на декларацията:
	(4.2)	Серия:
	(4.3)	Вариант(и):
	(4.4)	Описание: Конвенционален звуков сигнал/маяк за пожароизвестителни системи, инсталирани в сгради
	(5)	Предметът на декларацията, описан по-горе, отговаря на съответното законодателство на Съюза за хармонизация:
CS	(6)	Позоваване на използваните хармонизирани стандарти или позоваване на други технически спецификации, по отношение на които се декларира съответствие:
	(6.5)	Предметът на декларацията, описан по-горе, също е в съответствие със следните стандарти:
	(7)	Допълнителна информация: В модела/продукта на продукта "x" е символ, който, заменен с главна буква, показва цвета на корпуса.
	(7.2)	Подписано за и от името на производителя от:
	(7.3)	Главен изпълнителен директор
	(0)	EU PROHLÁŠENÍ O SHODĚ, č.
	(1)	Model výrobku/výrobek:
	(4.1)	
	(2)	Výrobce:
	(3)	Toto prohlášení o shodě se vydává na výhradní odpovědnost výrobce.
DA	(4)	Předmět prohlášení:
	(4.2)	Série:
	(4.3)	Variant(y):
	(4.4)	Popis: Konvenční siréna/maják pro požární detekci a požární poplach instalované v budovách
	(5)	Výše popsaný předmět prohlášení je ve shodě s příslušnými harmonizačními právními předpisy Unie:
	(6)	Odkazy na příslušné harmonizované normy, které byly použity, nebo na jiné technické specifikace, na jejichž základě se shoda prohlašuje:
	(6.5)	Předmět výše popsaného prohlášení je také v souladu s následujícími normami:
	(7)	Další informace: V modelu produktu/produktu je symbol „x“, který nahrazen velkým písmenem označuje barvu krytu.
	(7.2)	Podepsáno za výrobce a jeho jménem:
	(7.3)	Generálního ředitele
DE	(0)	EU-OVERENSSTEMMELSESERKLÆRING, Nr.
	(1)	Produktmodel/product:
	(4.1)	
	(2)	Fabrikant:
	(3)	Denne overensstemmelseserklæring udstedes på fabrikantens ansvar.
	(4)	Erklæringens genstand:
	(4.2)	Serie:
	(4.3)	Variant(er):
	(4.4)	Beskrivelse: Konventionel lyd giver/blinklys til branddetekterings- og brandalarmsystemer installeret i bygninger
	(5)	Genstanden for erklæringen, som beskrevet ovenfor, er i overensstemmelse med den relevante EU-harmoniseringslovgivning:
DE	(6)	Referencer til de relevante anvendte harmoniserede standarder eller til de andre tekniske specifikationer, som der erklæres overensstemmelse med:
	(6.5)	Formålet med den ovenfor beskrevne erklæring er også i overensstemmelse med følgende standarder:
	(7)	Supplerende oplysninger: I produktmodellen/produktet er "x" et symbol, der erstattet af et stort bogstav angiver kabinetets farve.
	(7.2)	Underskrevet for fabrikanten og på dennes vegne af:
	(7.3)	Administrerende direktør
DE	(0)	EU-KONFORMITÄT SERKLÄRUNG, Nr.
	(1)	Produktmodell/Produkt:
	(4.1)	
	(2)	Hersteller:
DE	(3)	Die alleinige Verantwortung für die Ausstellung dieser Konformitätserklärung trägt der Hersteller.

	(4)	Gegenstand der Erklärung:
	(4.2)	Serie:
	(4.3)	Variante(n):
	(4.4)	Beschreibung: Konventionelle Signalgeber/Leuchtfuer für Brandmelde- und Brandalarmsysteme, die in Gebäuden installiert sind
	(5)	Der oben beschriebene Gegenstand der Erklärung erfüllt die einschlägigen Harmonisierungsrechtsvorschriften der Union:
	(6)	Angabe der einschlägigen harmonisierten Normen, die zugrunde gelegt wurden, oder Angabe der anderen technischen Spezifikationen, in Bezug auf die die Konformität erklärt wird:
	(6.5)	Der oben beschriebene Gegenstand der Erklärung ist zudem konform mit folgenden Normen:
	(7)	Zusatzangaben: Im Produktmodell/Produktamen steht das „x“ für die Gehäusefarbe.
	(7.2)	Unterzeichnet für den Hersteller und im Namen des Herstellers von:
	(7.3)	Geschäftsführer
EL	(0)	ΔΗΛΩΣΗ ΣΥΜΜΟΡΦΩΣΗΣ ΕΕ, αριθ.
	(1)	Μοντέλο προϊόντος / Προϊόν:
	(4.1)	
	(2)	Κατασκευαστής:
	(3)	Η παρούσα δήλωση συμμόρφωσης εκδίδεται με αποκλειστική ευθύνη του κατασκευαστή.
	(4)	Στόχος της δήλωσης:
	(4.2)	Σειρά:
	(4.3)	Παραλαγή/λλαγές:
	(4.4)	Περιγραφή: Συμβατικός σειρήνας/φάρος για συστήματα πυρανίχνευσης και συναγερμού πυρκαγιάς εγκατεστημένος σε κτίρια
	(5)	Ο στόχος της δήλωσης που περιγράφεται παραπάνω είναι σύμφωνος με τη σχετική ενωσιακή νομοθεσία εναρμόνισης:
ES	(6)	Μνεία των σχετικών εναρμονισμένων προτύπων που χρησιμοποιήθηκαν ή μνεία των λοιπών τεχνικών προδιαγραφών σε σχέση με τις οποίες δηλώνεται η συμμόρφωση:
	(6.5)	Το αντικείμενο της δήλωσης που περιγράφεται παραπάνω είναι επίσης σύμφωνο με τα ακόλουθα πρότυπα:
	(7)	Συμπληρωματικές πληροφορίες: Στο μοντέλο/προϊόν προϊόντος, το "x" είναι ένα σύμβολο που, αντικατασταμένο από κεφαλαίο γράμμα, υποδεικνύει το χρώμα του περιβλήματος.
	(7.2)	Υπογραφή για λογαριασμό και εξ ονόματος του κατασκευαστή από:
	(7.3)	Διευθύνων Σύμβουλος
	(0)	DECLARACIÓN UE DE CONFORMIDAD, nº
	(1)	Modelo de producto/product:
	(4.1)	
	(2)	Fabricante:
	(3)	La presente declaración de conformidad se expide bajo la exclusiva responsabilidad del fabricante.
ET	(4)	Objeto de la declaración:
	(4.2)	Serie:
	(4.3)	Variante(s):
	(4.4)	Descripción: Sirena/baliza convencional para sistemas de detección y alarma de incendios instalada en edificios
	(5)	El objeto de la declaración descrita anteriormente es conforme con la legislación de armonización pertinente de la Unión:
	(6)	Referencias a las normas armonizadas pertinentes utilizadas, o referencias a las otras especificaciones técnicas respecto a las cuales se declara la conformidad:
	(6.5)	El objeto de la declaración descrita anteriormente se ajusta también a las siguientes normas:
	(7)	Información adicional: En el modelo/producto, la «x» es un símbolo que, al sustituirse por una letra mayúscula, indica el color de la carcasa.
	(7.2)	Firmado por y en nombre del fabricante por:
	(7.3)	Director ejecutivo
ET	(0)	ELi VASTAVUSDEKLARATSIOON, nr
	(1)	Toote mudel/toode:
	(4.1)	
	(2)	Tootja:
	(3)	Käesolev vastavausdeklaratsioon on välja antud tootja ainuvastutusel.
	(4)	Deklareeritav toode:

	(4.2)	Seeria:
	(4.3)	Variant/did:
	(4.4)	Kirjeldus: Tavapärane helisignaal/majakas hoonetesse paigaldatud tulekahju avastamise ja tulekahjusignalisatsioonisüsteemide jaoks
	(5)	Eelkirjeldatud deklareeritav toode on kooskõlas asjaomaste liidu ühtlustamisaktidega:
	(6)	Viited kasutatud harmoneeritud standarditele või viited muudele tehnilistele spetsifikatsioonidele, millele vastavust deklareeritakse:
	(6.5)	Ülalkirjeldatud deklaratsiooni objekt vastab ka järgmistele standarditele:
	(7)	Lisateave: Tootemudelis/tootes on "x" sümbol, mis asendatud suure tähega, mis tähistab korpuse värvi.
	(7.2)	Tootja poolt ja nimel allkirjastanud:
	(7.3)	Tegevjuht
FI	(0)	EU-VAATIMUSTENMUKAISUUSVAKUUTUS, N:o
	(1)	Tuotemalli/tuote:
	(4.1)	
	(2)	Valmistajalla:
	(3)	Tämä vaatimustenmukaisuusvakuutus on annettu valmistajan yksinomaisella vastuulla.
	(4)	Vakuutuksen kohde:
	(4.2)	Sarja:
	(4.3)	Variantti/Vaihtoehtot:
	(4.4)	Kuvaus: Perinteinen äänimerkki/majakka rakennuksiin asennettaviin palonilmais- ja palohälytysjärjestelmiin
	(5)	Edellä kuvattu vakuutuksen kohde on asiaa koskevan unionin yhdenmukaistamislaadäännön vaatimusten mukainen:
	(6)	Viittaus niihin asiaankuuluviin yhdenmukaistettuihin standardeihin, joita on käytetty, tai viittaus muihin tekniisiin eritelmiin, joiden perusteella vaatimustenmukaisuusvakuutus on annettu:
	(6.5)	Edellä kuvattu vakuutuksen kohde on myös seuraavien standardien mukainen:
FR	(7)	Lisätietoja: Tuotemallissa/tuotteessa "x" on symboli, joka korvattuna isolla kirjaimella ilmaisee kotelon värin.
	(7.2)	Valmistajan puolesta allekirjoittanut:
	(7.3)	Toimitusjohtaja
	(0)	DÉCLARATION UE DE CONFORMITÉ, n°
	(1)	Modèle de produit/produit:
	(4.1)	
	(2)	Fabricant:
	(3)	La présente déclaration de conformité est établie sous la seule responsabilité du fabricant.
	(4)	Objet de la déclaration:
	(4.2)	Série:
	(4.3)	Variante(s):
	(4.4)	Description: Avertisseur sonore/ lumineux conventionnel pour les systèmes de détection et d'alarme incendie installés dans les bâtiments
	(5)	L'objet de la déclaration décrit ci-dessus est conforme à la législation d'harmonisation de l'Union applicable:
	(6)	Références des normes harmonisées pertinentes appliquées ou des autres spécifications techniques par rapport auxquelles la conformité est déclarée:
	(6.5)	L'objet de la déclaration décrit ci-dessus est également conforme aux normes suivantes:
	(7)	Informations complémentaires: Dans la référence produit, le « x » est un symbole qui, remplacé par une lettre majuscule, indique la couleur du boîtier.
	(7.2)	Signé pour le fabricant et en son nom par:
	(7.3)	Administrateur délégué
GA	(0)	DEARBHÚ COMHRÉIREACHTA AN AE, Uimh
	(1)	Samhail táirge / táirge:
	(4.1)	
	(2)	Monaróir:
	(3)	Is faoi fhreagracht an mhonaróra amháin a eisítear an dearbhú comhréireachta seo.
	(4)	Cuspóir an dearbhaithe:
	(4.2)	Sraith:
	(4.3)	Athróg/Leaganacha:
	(4.4)	Cur síos: Fuaimneoir/rabhaidh traidisiúnta le haghaidh córais braite dóiteáin agus aláraim dóiteáin atá suiteáilte

		i bhfoirgnimh
	(5)	Tá cuspóir an dearbhaithe a thuairiscítear thuas i gcomhréir le reachtaíocht ábhartha an Aontais um chomhchuihiú:
	(6)	Tagairtí do na caighdeáin chomhchuihthithe ábhartha nó tagairtí do na sonraíochtaí teicniúla eile a ndearbhaítear comhréireacht ina leith:
	(6.5)	Comhlíonann cuspóir an dearbhaithe thuas na caighdeáin seo a leanas freisin:
	(7)	Eolas breise: Sa mhúnla/táirge táirge, is siombail é an "x" a léiríonn dath an imfhálaithe, nuair a chuirtear litir mhór ina áit.
	(7.2)	Arna shníú le haghaidh an mhonaróra agus thar a cheann ag:
	(7.3)	Stiúrtóir bainistíochta
HR	(0)	EU IZJAVA O SUKLADNOSTI, br.
	(1)	Uzorak proizvoda/proizvod:
	(4.1)	
	(2)	Proizvođač:
	(3)	Za izdavanje EU izjave o sukladnosti odgovoran je isključivo proizvođač.
	(4)	Predmet izjave:
	(4.2)	Niz:
	(4.3)	Varijanta/e:
	(4.4)	Opis: Konvencionalni siren/svjetionik za sustave detekcije požara i vatrodjave instalirane u zgradama
	(5)	Predmet navedene izjave u skladu je s mjerodavnim zakonodavstvom Unije o usklađivanju:
	(6)	Pozivanja na relevantne primijenjene usklađene norme ili pozivanja na druge tehničke specifikacije u vezi s kojima se izjavljuje sukladnost:
HU	(6.5)	Gore navedeni proizvod također je sukladan zahtjevima sljedećih normi:
	(7)	Dodatne informacije: U modelu/proizvodu, "x" je simbol koji, zamijenjen velikim slovom, označava boju kućišta.
	(7.2)	Za proizvođača i u njegovo ime potpisao:
	(7.3)	Generalni Direktor
	(0)	sz., EU-MEGFELELŐSÉGI NYILATKOZAT
	(1)	Termékmodell/termék:
	(4.1)	
	(2)	Gyártó:
	(3)	Ezt a megfelelőségi nyilatkozatot a gyártó kizárólagos felelőssége mellett adják ki.
	(4)	A nyilatkozat tárgya:
	(4.2)	Sorozat:
	(4.3)	Változat(ok):
	(4.4)	Leírás: Hagyományos hang/fényjelző az épületekbe beépített tűzérzékelő és tűzjelző rendszerekhez
	(5)	A fent ismertetett nyilatkozat tárgya megfelel a vonatkozó uniós harmonizációs jogszabályoknak:
	(6)	Az alkalmazott harmonizált szabványokra való hivatkozás vagy az azokra az egyéb műszaki leírásokra való hivatkozás, amelyekkel kapcsolatban megfelelőségi nyilatkozatot tettek.
	(6.5)	A fentiekben ismertetett nyilatkozat tárgya szintén megfelel a következő szabványoknak:
	(7)	További információk: A termékmodellben/termékben az "x" egy szimbólum, amely nagybetűvel helyettesítve jelzi a burkolat színét.
	(7.2)	A gyártó nevében és részéről aláíró személy:
	(7.3)	Vezérigazgató
LT	(0)	ES ATITIKTIES DEKLARACIJA, Nr.
	(1)	Gaminio modelis / gamins:
	(4.1)	
	(2)	Gamintojas:
	(3)	Ši atitikties deklaracija išduota tik gamintojo atsakomybe.
	(4)	Deklaracijos objektas:
	(4.2)	Serija:
	(4.3)	Variantas/i:
	(4.4)	Aprašymas: Įprastas garsinis signalizatorius / švyturėlis, skirtas gaisro aptikimo ir gaisro signalizacijos sistemoms, įrengtoms pastatuose
	(5)	Pirmiau aprašytas deklaracijos objektas atitinka susijusius derinamuosius Sąjungos teisės aktus:
	(6)	Susijusių taikytų darnųjų standartų nuorodos arba kitų techninių specifikacijų, pagal kurias buvo deklaruota atitiktis, nuorodos:
	(6.5)	Aukščiau pateiktos deklaracijos objektas taip pat atitinka šiuos standartus:

	(7)	Papildoma informācija: Produkta modeļi / gaminyje „x” yra simbolis, kuris, pakeistas didžiąja raide, žymi korpuso spalvą.
	(7.2)	Pasirašyta (gamintojo ir jo vardu):
	(7.3)	Generalinis direktorius
LV	(0)	ES ATBILSTĪBAS DEKLARĀCIJA, Nr.
	(1)	Produkta modelis / produkts:
	(4.1)	
	(2)	Ražotājs:
	(3)	Šī atbilstības deklarācija ir izdota vienīgi uz ražotāja atbildību.
	(4)	Deklarācijas priekšmets:
	(4.2)	Sērija:
	(4.3)	Variants/i:
	(4.4)	Apraksts: Parastā skaņas/bāka ugunsgrēka atklāšanas un ugunsgrēka trauksmes sistēmām, kas uzstādītas ēkās
	(5)	Iepriekš aprakstītais deklarācijas priekšmets atbilst attiecīgajam Savienības saskaņošanas tiesību aktam:
MT	(6)	Atsauces uz attiecīgajiem izmantotajiem saskaņotajiem standartiem vai uz citām tehniskajām specifikācijām, attiecībā uz ko tiek deklarēta atbilstība:
	(6.5)	Iepriekš minētās deklarācijas priekšmets atbilst arī šādiem standartiem:
	(7)	Papildu informācija: Produkta modeļi/produktā "x" ir simbols, kas aizstāts ar lielo burtu, norāda korpusa krāsu.
	(7.2)	Parakstīts ražotāja vārdā:
	(7.3)	Izpildedirektors
	(0)	DIKJARAZZJONI TA' KONFORMITÀ TAL-UE, Nru
	(1)	Il-prodott:
	(4.1)	
	(2)	Manifattur:
	(3)	Din id-dikjarazzjoni ta' konformità tinħareġ taħt ir-responsabbiltà unika tal-manifattur.
NL	(4)	L-għan tad-dikjarazzjoni:
	(4.2)	Serje:
	(4.3)	Varjant(i):
	(4.4)	Deskrizzjoni: Sounder/sinjalatur konvenzjonali għal sistemi ta' skoperta tan-nar u allarm tan-nar installati fil-bini
	(5)	L-għan tad-dikjarazzjoni deskritt hawn fuq huwa konformi mal-leġislazzjoni ta' armonizzazzjoni rilevanti tal-Unjoni:
	(6)	Ir-referenzi għall-istandards armonizzati rilevanti li ntużaw jew ir-referenzi għall-ispeċifikazzjonijiet tekniċi l-oħra li skonthom qed tiġi ddikjarata l-konformità:
	(6.5)	L-oġġett tad-dikjarazzjoni ta' hawn fuq jikkonforma wkoll mal-istandards li ġejjin:
	(7)	Informazzjoni addizzjonali: Fil-mudell/prodott tal-prodott, l-"x" hija simbolu li, mibdul b'ittra kapitali, jindika l-kulur tal-għeluq.
	(7.2)	Iffirmat għal u f'isem il-manifattur minn:
	(7.3)	Kap Eżekuttiv
NL	(0)	EU-CONFORMITEITSVERKLARING, Nr
	(1)	Product:
	(4.1)	
	(2)	Fabrikant:
	(3)	Deze conformiteitsverklaring wordt verstrekt onder volledige verantwoordelijkheid van de fabrikant.
	(4)	Voorwerp van de verklaring:
	(4.2)	Serie:
	(4.3)	Variant(en):
	(4.4)	Beschrijving: Conventionele sirene/baken voor branddetectie- en brandalarmsystemen geïnstalleerd in gebouwen
	(5)	Het hierboven beschreven voorwerp is in overeenstemming met de desbetreffende harmonisatiewetgeving van de Unie:
	(6)	Vermelding van de toegepaste relevante geharmoniseerde normen of van de overige technische specificaties waarop de conformiteitsverklaring betrekking heeft:
	(6.5)	Het onderwerp van de bovenstaande verklaring voldoet bovendien aan de volgende normen:
	(7)	Aanvullende informatie: In het productmodel/product is de "x" een symbool dat, vervangen door een hoofdletter, de kleur van de behuizing aangeeft.
	(7.2)	Ondertekend voor en namens de fabrikant door:
	(7.3)	Algemeen directeur

PL	(0)	DEKLARACJA ZGODNOŚCI UE, nr
	(1) (4.1)	Model produktu/produkt:
	(2)	Producent:
	(3)	Niniejsza deklaracja zgodności wydana zostaje na wyłączną odpowiedzialność producenta.
	(4) (4.2) (4.3) (4.4)	Przedmiot deklaracji: Szereg: Wariant(y): Opis: Sygnalizator konwencjonalny akustyczny/światlny do systemów wykrywania i sygnalizacji pożaru instalowanych w budynkach
	(5)	Wymieniony powyżej przedmiot niniejszej deklaracji jest zgodny z odpowiednimi wymaganiami unijnego prawodawstwa harmonizacyjnego:
	(6) (6.5)	Odniesienia do odpowiednich norm zharmonizowanych, które zastosowano, lub do innych specyfikacji technicznych, w stosunku do których deklarowana jest zgodność: Urządzenie opisane powyżej jest również zgodne z następującymi normami:
	(7) (7.2) (7.3)	Informacje dodatkowe: W modelu/produkcie symbol „x” jest symbolem, który zastąpiony wielką literą wskazuje kolor obudowy. W imieniu producenta podpisał(-a): Dyrektor generalny
PT	(0)	DECLARAÇÃO UE DE CONFORMIDADE, N.º
	(1) (4.1)	Modelo do produto/produto:
	(2)	Fabricante:
	(3)	A presente declaração de conformidade é emitida sob a exclusiva responsabilidade do fabricante.
	(4) (4.2) (4.3) (4.4)	Objeto da declaração: Série: Variante(s): Descrição: Sirene/baliza convencional para sistemas de deteção e alarme de incêndio instalados em edifícios
	(5)	O objeto da declaração acima descrito está em conformidade com a legislação de harmonização da União aplicável:
	(6) (6.5)	Referências às normas harmonizadas aplicáveis utilizadas ou a outras especificações técnicas em relação às quais é declarada a conformidade: O objeto da declaração acima também está em conformidade com as seguintes normas:
	(7) (7.2) (7.3)	Informações complementares: No modelo/produto, o “x” é um símbolo que, substituído por uma letra maiúscula, indica a cor da caixa. Assinado por e em nome do fabricante por: Diretor-Geral
RO	(0)	DECLARAȚIA UE DE CONFORMITATE, NR.
	(1) (4.1)	Modelul de produs/produsul:
	(2)	Producător:
	(3)	Prezenta declarație de conformitate este emisă pe răspunderea exclusivă a producătorului.
	(4) (4.2) (4.3) (4.4)	Obiectul declarației: Serie: Variantă/e: Descriere: Sirenă/balazor convențional pentru sisteme de detectare și alarmă de incendiu instalate în clădiri
	(5)	Obiectul declarației descris mai sus este în conformitate cu legislația relevantă de armonizare a Uniunii:
	(6) (6.5)	Trimiteri la standardele armonizate relevante folosite sau trimiteri la celelalte specificații tehnice în legătură cu care se declară conformitatea: Obiectul declarației de mai sus este în conformitate cu următoarele standarde:
	(7) (7.2) (7.3)	Informații suplimentare: În modelul/produsul produsului, „x” este un simbol care, înlocuit cu o literă mare, indică culoarea carcasei. Semnată pentru și în numele fabricantului de către: Directorul general
SK	(0)	EÚ VYHLÁSENIE O ZHODE, č.
	(1)	Typ výrobku/výrobok:

	(4.1)	
	(2)	Výrobca:
	(3)	Toto vyhlásenie o zhode sa vydáva na výhradnú zodpovednosť výrobcu.
	(4)	Predmet vyhlásenia:
	(4.2)	Séria:
	(4.3)	Variant(y):
	(4.4)	Popis: Konvenčná siréna/maják pre systémy požiarnej detekcie a požiarneho poplachu inštalované v budovách
	(5)	Uvedený predmet vyhlásenia je v zhode s príslušnými harmonizačnými právnymi predpismi Únie:
	(6)	Odkazy na príslušné použité harmonizované normy alebo odkazy na iné technické špecifikácie, v súvislosti s ktorými sa vyhlasuje zhoda:
	(6.5)	Predmet vyššie uvedeného vyhlásenia tiež spĺňa nasledujúce normy:
SL	(7)	Doplňujúce informácie: V modeli/produkte je „x“ symbol, ktorý, nahradený veľkým písmenom, označuje farbu krytu.
	(7.2)	Podpísal(-a) za a v mene výrobcu:
	(7.3)	Generálnym riaditeľom
	(0)	IZJAVA EU O SKLADNOSTI, št.
	(1)	Model proizvoda/proizvod:
	(4.1)	
	(2)	Proizvajalec:
	(3)	Ta izjava o skladnosti je izdana na lastno odgovornost proizvajalca.
	(4)	Predmet izjave:
	(4.2)	Serijska:
SV	(4.3)	Različica/e:
	(4.4)	Opis: Konvencionalni zvočni signal/svetilnik za sisteme za odkrivanje požara in požarni alarm, nameščene v stavbah
	(5)	Predmet navedene izjave je v skladu z ustrezno zakonodajo Unije o harmonizaciji.
	(6)	Sklicevanja na uporabljene relevantne harmonizirane standarde ali sklicevanje na druge tehnične specifikacije v zvezi s katerimi je skladnost deklarirana:
	(6.5)	Predmet zgornje izjave je v skladu tudi z naslednjimi standardi:
	(7)	Dodatne informacije: V modelu/izdelku je "x" simbol, ki, če ga nadomesti velika črka, označuje barvo ohišja.
	(7.2)	Podpisal za in v imenu proizvajalca:
	(7.3)	Generalni direktor
	(0)	EU-FÖRSÄKRAN OM ÖVERENSSTÄMMELSE, nr
	(1)	Produktmodell/produkt
	(4.1)	
	(2)	Tillverkare
	(3)	Denna försäkran om överensstämmelse utfärdas på tillverkarens eget ansvar.
	(4)	Föremål för försäkran:
	(4.2)	Serie:
	(4.3)	Variant(er):
	(4.4)	Beskrivning: Konventionell siren/varningsljus för branddetektering och brandlarmsystem installerade i byggnader
	(5)	Föremålet för försäkran ovan överensstämmer med den relevanta harmoniserade unionslagstiftningen:
	(6)	Hänvisningar till de relevanta harmoniserade standarder som använts eller hänvisningar till de andra tekniska specifikationer enligt vilka överensstämmelsen försäkras:
	(6.5)	Föremålet med ovanstående deklaration uppfyller även följande standarder:
	(7)	Ytterligare information: I produktmodellen/produkten är "x" en symbol som, ersatt av en stor bokstav, anger kapslingens färg.
	(7.2)	Undertecknad på tillverkarens vägnar av:
	(7.3)	Verkställande direktör